



発行所 共同観光開発株式会社 社長 金古政通 平市田町7番地 電話2104・2105 磐城支社 電話4049

婦人洋品 ひまわり 市並木通り 電話5503

# 地区ぐるみ育成

## 内郷の白水明るい街へ

内郷市の青少年育成推進地区が本年七月一日から実施されて以来、着々とその効果をあらわし、早くもその実績があがっている。これは一に地元の人々があげてこの問題に取り組んだ結果で、四十二年三月まで「青少年育成推進地区」に指定したが、その期間を待たず解除にするのではないかと、明るい街に見通しに地元民ばかりでなく関係方面を喜ばしている。

## 大工町の踏切

### 11月中旬ころ開通

列車の入れ換えのために、大工町踏切の改良が、国鉄、断続的に行われている。市当局も、南北の循環線計画などに、平市の大工町踏切は、南北の交通に大きな支障があり、地、中甸の予定。この踏切が完成す

# 平駅頭にナシ娘動員

## ナシ 日立から申込み殺到



平の新しい名物として年々人気を集めている「ナシ狩り」は、今年も赤井地区を中心に実施することになり、市はナシを駅頭に繰り出すなど宣伝に大奮だが、早くも日立方面から大量の申し込みが殺到、係員たちには嬉しい悲鳴をあげている。

# 西の横綱三代の川

## 磐城市長三代義勝さん

磐城市長さんのメ方は何キロか、どうですか。懸賞募集をしてみた。体格は、いま大相撲がある。あの土俵にのぼってもひげをさす。あたくも若狭父のまじりソリソリと歩く。おまへさまにわらわの玄關口小名浜港の堂々たる格好された姿に、



そのはれの日を待ち構えている。初日からの取組は大和山。こゝろは、また正統派で押し切るか。土俵で三代の川がうごめきをかけるか。われわれ市民にとっては、まさか期待する好一番の場面である。

# 御台橋路面が沈下

## 交通上危険・近く着工へ

平から好間に通ずる御台橋地区の、平土木事務所は、三十二万の骨盤線にかかる立休橋御台橋は、田を抜く、路盤沈下防止の工事を、新堀一郡山一平を結ぶ一きゆう園道四十九号線に一番早く架設された水久橋だが、この道幅の増大と盛り土した取り付け道路のため、立体橋近くの路面が年々沈下し、そのついでに敷設したコンクリート舗装が急激に沈下し、下層の土が露出し、沈下の防止を図る。橋の面から見ると、路面は三センチも下がっており、自動車が、車やバイクも、沈下を恐るるで、通つておろ、せつかの立体橋も、この通上危険な状態。このまま、立体橋とする計画で、九月中旬に着工して、この通上危険を解消する。予定。

# 移動市役所開く

## 17日平六小講堂で

平市役所の移動市役所は、十七日、神谷地区の代表三百人と、午後一時から平六小講堂で、市民の意見を直接聴くため、市市長のほか各部部長も出席して、二回であるが、前回は

# 岡田氏辞職

平市教育委員会総務課長岡田氏は、給食センター建設工事で、購入した給食車が、現金五万円を収めた。その責任をとり、辞職した。同委員会ではこれを受理した。

# 勿来教委の

相当効果をあげたので、今後も活発な意見が飛びだすかと期待されている。

Weather forecast table with columns for date and weather conditions.

Advertisement for 'カラッポ' (Karappo) featuring '和生菓子' and '洋生菓子' by '泉屋'.

Advertisement for '銘酒コーナ' (Meishu Corner) and '酒蔵くらぶ' (Sakazuki Club) featuring '高柳医院'.

Advertisement for '高柳医院' (Takayanagi Hospital) specializing in '耳鼻科' (Otorhinolaryngology).

Advertisement for '石炭風呂' (Coal Bath) and '常磐炭礦推奨の' (Tohoku Coal Mine Recommended) featuring '万代風呂'.

Advertisement for '大野写真館' (Ono Photo Studio) featuring '御見合御婚' (Wedding Photo Session) and 'カラー写真は' (Color Photos).



# 小名 水産試験場の新築

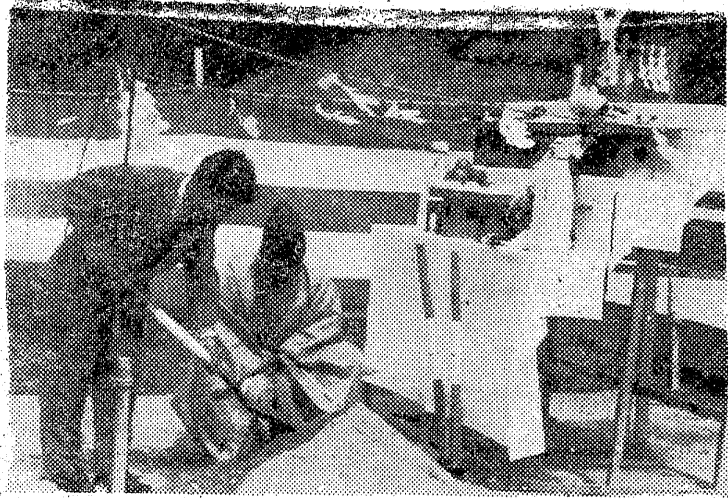
## 三階建の近代的な構造

県では、磐城市にある水産試験場の移転新築を計画していたが、これが決つたので七日現地の同市大字下神宮字松下(三崎公園)に地内工事式をやつた。

敷地一丁つばに総工費五千万円、鉄筋コンクリート三階建延三百つばを建てる。知事代理建設部長早川理久氏、三代市長、地元漁業関係者のほか建築、施工三崎組など参列の盛に行なつた。この構造は、一階は水産増殖研究、魚類生物研究、化学水質検査の各室、二階は事務、魚民相談、場長の各室、三階は図書、資料、明治大正、昭和各年間の参り資料、会議の各室に別れてゐる。

これが完成は来春三月末。なお引続き四十一年もよま五千万円で附属建物として生物生たいこよる水産館、加工製菓室などが併設されることになつてゐる。

【写真】早川部長の鉄入式



本市内小、中学校校長会は七日午後三時から同市役所第三会議室でひらいた内容は、(1)学校施設管理規則について、(2)校外就学児童生徒の調査について、(3)教員の教科別附給調査について、(4)子供銀行の運営と保護児童生徒の認定基準について、(5)児童生徒保護者の事故防止について、(6)マラソン大会について、(7)おどろくに生徒救済の事故防止には、(8)協力呼びかけて、(9)防犯に防止するようにしてゐる。

また十月十日に行なう同市マラソン大会は、中学生一五千米と一般一五千米を対象に実施する。

# 心平文庫建設

## 草野さんと川内村の交情



詩人草野心平さんが、又北郡川内村に蔵書一万冊を寄附したことが、同村では草野さんの故郷として、心平さん文庫を建設してゐる。

心平さんと川内村は、モリノボガエルが縁となつた。そのモリノボの心平さんは村民でも親しくなり、村会を兼務村民として木炭自備する東京の草野の氏宅へ送つてゐた。

心平さん、それでは毎冊蔵書を送つていたが、それがついについに二万冊に及んだのは、心平さんを心平文庫としてついでに、

## 機関車にハネ

七日午前十一時五十分ごろ石城郡四倉町新志津一七〇七多田定さん(二四)の運転する普通貨物自動車(四四)の四四の住友ヤマト山専用車が、同四倉町大字戸田堰下三六の四四内の住友ヤマト山専用鉄道粘土止り切にさしかつた。

さい、同四倉町大字上井田字千才三(四九)の運転するD101(三)ディーゼル機関車にハネられた。多田さんは

# 会社債券を盗む

## 専務と共謀の会計係

磐城署は七日朝、平市鷹匠町六で逃げるさい、その費用をくめん元株式会社浜通木材市場会計係(直幸)と(二四)を横領の疑いで、温泉の旅館街で会社の財産を処分した。関は先に同署につかまつた平市三目四五、同会社専務取締役保管中の無記名電信債(十山内守己)三六が市場で倒産し

# 美子ちゃん負傷

七日午後四時十分ごろ石城郡好間村大字好間字稲田下地内国道を横切ろうとした同村小館一〇三、無職梅原トシさんの三女美子ちゃん(六)は、同村谷字形内作、土築小野野明さん(六四)のバイクにひかれ、頭のほねを折り、幸一ヶ月の重傷。調べでは美子ちゃんが急ぎに飛び出したため。

# マラソン大会10日

## 平市の学校火災防止など

平市内小、中学校校長会は七日午後三時から同市役所第三会議室でひらいた内容は、(1)学校施設管理規則について、(2)校外就学児童生徒の調査について、(3)教員の教科別附給調査について、(4)子供銀行の運営と保護児童生徒の認定基準について、(5)児童生徒保護者の事故防止について、(6)マラソン大会について、(7)おどろくに生徒救済の事故防止には、(8)協力呼びかけて、(9)防犯に防止するようにしてゐる。

また十月十日に行なう同市マラソン大会は、中学生一五千米と一般一五千米を対象に実施する。

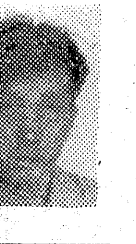
# 林業機械展

## 最新式を陳列して

石城郡田村林業組合野木場で第一回県林業機械展が実施され、県の林業機械化協会主催により、九日午前十時から午後四時まで開かれる。同展覧会には、林業改良普及協会、森林組合連合会、林業の後援で本年度林業機械改善事業

# 盆栽専門のドロ棒

## 内郷署夜間パトロール捕える



内郷署は、八日午前十一時半ごろ、内郷市高坂町立野六、かい社員根本吉十(四一)をぬすみの疑いで捕らえた。

調べでは同時刻ごろ同市うち町前二、御殿入口の無職石井啓造さん(五四)方のの先きに五よう松十本(時価三千五百円相当)をぬすみ、半でヤマトについで同地ないを進行中、同署員(職)むしんでたいほされたもの同署では今月の二時から警員が夜の十一時から明け方の二時まで三時間パトロールを行ない当日もそのパトロール中にかつたもの。根本は十八件の積木ドロ棒を自供

# 平商店連合の

## 三田明シヨ

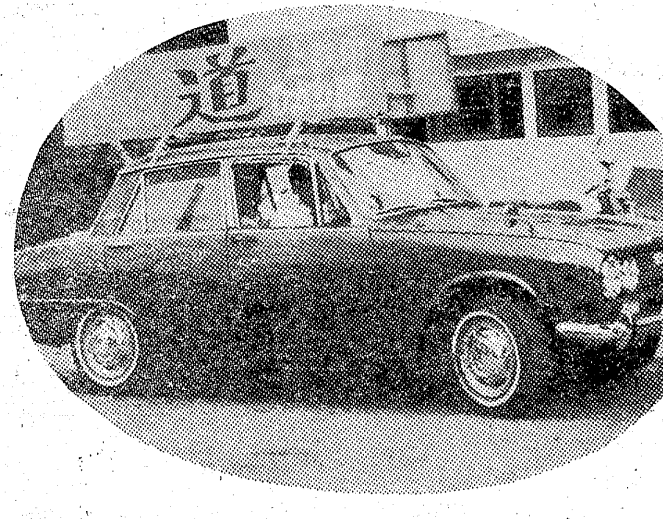
平商店連合会主催による「三田明シヨ」は、七日正午から三回にわたつて開かれた。

若い歌手だけに会場は十代たちで埋めつくし、黄色い声をはり上げ豆トランたちは大喜びの分団をな見せていた。

# 産米予約奨励

## 金の交附

石城地方四十年産米の予約申し込みは八月三十一日締め切つたが目標二十四万五千俵を三十三万九千五百俵上回る二十四万八千五百九



宣伝カーをご利用下さい

本社はこのたび宣伝カーを購入し、各方面の需要に応えることになりました。ますます激増する消費者に対するサービスについては、いろいろの案を計画されていること存じますが、直接消費者にアピールする宣伝カーの力をどうぞご利用下さい。

平市内のみならず市外でも何処へでもお申し込み次第参上します。詳細は本社営業課へ御電話(二二〇四番)おこし合わせのほどお願ひ申し上げます。

【写真】街々をゆく本社の宣伝カー

**押すな押すなの六時四十分**

新館は夜の七時までの営業中で夜間からい店のお客様に感謝を込めてお贈りする五分間集中放送、れん日押すな押すなの大盛況。

たへは  
プリント版地十米一八〇円の品 四八円  
子供キタツオール三割引  
バルキーンソックス一五〇円の品 三八円  
(9月6日)

**山光堂**

造花専門の店  
仏具専門の店

平市四丁目本局前  
TEL 三五五〇  
平市研町公園下  
TEL 四〇四三

**盛況お礼**

平市連合会元大売出し「三田明と青春パレ」御招待は盛況の絶大なる御支援を賜わり誠にありがとうございました。

また昨日平市公衆の御招待は盛況のうちに終了いたしました。たがなにかと不都合の点があつたこと存じますが、なごき御寛容のほどお願ひ申し上げます。

平市商店会連合会

**平宅地建物取引所**

盛況お礼

平市連合会元大売出し「三田明と青春パレ」御招待は盛況の絶大なる御支援を賜わり誠にありがとうございました。

また昨日平市公衆の御招待は盛況のうちに終了いたしました。たがなにかと不都合の点があつたこと存じますが、なごき御寛容のほどお願ひ申し上げます。

平市商店会連合会

**山田医院**

院長 山田 均

平市下川原38  
五色町バス停留所下車電3083

胃腸科 泌尿器科 外科 内科 小児科

**六段羊羹**

平市駅前  
電話 2509

福島県土産品の品評会に於て第一等の賞状を授けられました。これ偏に各位のお引立の賜と御礼申し上げます。

NHKラジオ

- 6・05 おやおやなあに
- 世界冒険物語
- こどもニュース
- むさしの風雲録
- 7・15 ニュース
- 20 ニュース解説
- 30 浪曲
- くりの名月
- 8・00 花のパレード
- ヤング・ピンポンズ
- 9・20 時の動き
- 40 科学千一夜
- 10・10 スポーツ・ニュース
- 15 きょうの問題
- 30 海外だより
- 40 北ヨーロッパ
- 11・30 夢のハーモニー

NHK

- 6・00 そろばん教室
- 20 基礎英語再
- 40 英語会話
- 55 英語ニュース
- 7・00 ラジオ農業学校
- 15 統基礎英語
- 30 中学生の勉強室 英語
- 8・00 通信高校講座 化学A
- 20 英語A2
- 40 数学1
- 9・00 生物
- 20 世界史B
- 40 数学1入門
- 10・00 気象通報
- 15 教養特集
- 11・00 ドイツ語入門
- 20 フランス語入門
- 4 大学通信講座

ラジオ福島

- 6・00 科学サロン
- 10 中学生力だめし
- 20 ラジオニュース
- 55 火曜ナイター
- 巨人一産経
- 予備 阪神-大洋
- 中止の時 ナイタージョッキ
- プロ野球豆辞典
- お好み演奏会
- 30 歌ようプレゼント
- 10・00 ヤング・ヤング
- 25 ガイドタイム
- 30 ミュージックイン
- 11・10 大学受験ラジオ講座

NHKテレビ

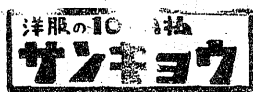
- 6・00 わんぱくテレビ局
- 25 みんなのうた
- 30 チコちゃん日記
- 55 今ぱんの番組から
- 7・00 きょうのニュース
- 30 生活の知恵
- 8・00 あしたの家族
- 9・00 ニュース
- 25 ニュースの焦点
- 40 若い河
- 1 時の動き
- 11・10 経済展望
- 40 夜のアルバム
- 50 番組のおしらせ

福島テレビ

- 6・00 福島民報ニュース
- 15 遊星少年パピイ
- 45 ニュース・ブラッシュ
- 55 国際ニュース
- 7・00 歌のパーズデーショー
- 30 トムとジェリー
- 8・00 ナイター
- 巨人一産経
- 中止の時 映画 やつさもつさ
- 9・26 ニューススポット
- 10 スター千一夜
- 45 ドラマ
- 10・41 のれん太平記
- マイアミの戦りつ
- 11・00 大相撲ダイジェスト
- 30 福島民報ニュース
- 26 夢のしらべ

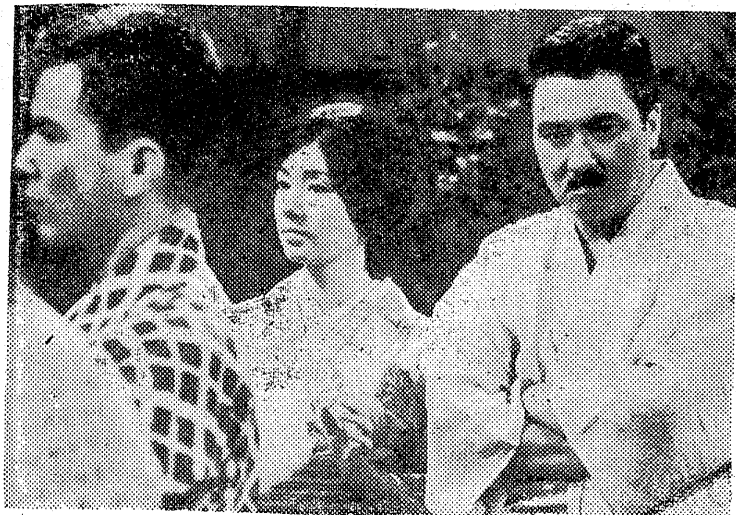
教育テレビ

- 6・00 英語会話
- 30 みんなの科学
- 7・00 ピアノのおけいこ
- 30 そろばん教室
- 自動車整備
- 8・00 教養特集
- 9・00 通信高校講座
- 英語A1
- 30 通信高校講座
- 化学A
- 10・00 通信高校講座
- 英語A3
- 30 英語会話
- 11・00 数学1入門
- 20 やさしいドイツ語



あしたの家族

あしたの家族 「好意」

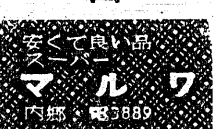


「あしたの家族」  
午後九・四〇  
みち子は、両親から引き合いを  
受ける。相手が父  
の友達で、弁護士松原の息子敏彦  
である。  
みち子もこの男を  
は好意である。ところが、この男  
は、みち子と結婚することを断  
り、自由を交際しよう  
と申す。それを聞いた友達の  
あゆみは、みち子のことを大  
変心配する。  
ところが、ある日、みち子の弟  
が現われ、兄のことは、みち  
子が八年前に自動車事故でなく  
なった恋人そっくりなので、そ  
の面影をしのぶために、この人  
の代用品としてみち子と付き  
合っているのだというところにな  
り、みち子は、ふく雑になつて  
きた。  
【写真】「枯すき」えんじ、  
菅平(渡辺文雄)とみち  
子(小川真由美)は  
「船頭小唄」にききほれ  
る大衆をみた。

きまもの

あしたの家族 「好意」  
午後八・〇〇  
作・窪田篤人、演出・清水尚  
小出医院では看護婦さんがいな  
くて困っていたが、道子の看護  
婦さんのお節介が功を奏して、明  
るでレイナをよめる。あつた。  
て急心配になり、診治のす  
め入開トクソ入りもついに承  
知してしまふ。  
じつとしていらぬ性格のあ  
なたから病障がたいにくつたま  
らない。担当看護婦のレイナを  
つかまえては身の上話をこく

今週の映画



- 東映三夜 九月八日迄 電話三〇  
七、〇八 四々しい奴  
八、四五 いれずみ探偵隊  
一〇・二 昭和検察隊
- 名画座 九月十四日迄 電話六六  
七、一六 いろいろ女  
八、四〇 甘い陶酔
- 平日活 九月十七日迄 電話三三  
六、四四 九月十七日迄 電話三三  
六、四四 九月十七日迄 電話三三  
六、四四 九月十七日迄 電話三三  
六、四四
- 民楽 九月十一日迄 電話三三  
七、〇〇 フランケンシュタイン  
八、四五 対地感嘆
- 平日劇 九月八日迄 電話三三  
六、三七 性に泣く女  
七、二七 性に泣く女  
八、五四 色地獄

**平冷蔵株式会社**

◎営業種目 冷蔵保管・冷凍加工  
農畜産物の加工販売

取締役社長 鈴木常松

平市大字北白土  
電話 五六二五・八〇三三

楽しいお食事は  
レストラン・パール

集会には  
二階ホールをご利用下さい

レストラン  
パール

平市三田小路電話三三八八

整形外科  
金成医院

平市鎌田町 電話五四一六  
金成桂一

平けいりん

9月 11,12,13

有料指定席完備・無料駐車場設備  
発走12時

タクシーの  
ご用命は

(平) 2640  
2175  
(好間) 5372  
(草野) 5647

尼子タクシー

旅は安心して  
泊まれる宿

旅館賠償責任保険加入

日本交通公社協定旅館  
日本観光旅館連盟会員

旅館 甲陽館

平市駅前 電(代)8181

酒は!

郷土の銘酒

鶴仙

居酒屋 庄助

平市田町 電話5749